



粵語堂通訊

電郵地址: info@cccnc.org
電話: (215) 627-2360

10街/春天街教會
225 North 10th Street
Philadelphia, PA 19107-1820

11街/萬安街教會
1101 Vine Street
Philadelphia, PA 19107-1820

內容概要

編者的話 (李柏基)	P.1
主題文章	
迷信與理信 (羅天虹)	P.2
飛越生與死 (李柏基)	P.3
一般中國人對基督教信仰的誤解 (井底蛙)	P.5
信仰園地	
一封來不及寄出的信 (伍潔瑜)	P.8
見證分享	
恩典太美麗 (黃笑芳)	P.10
神的安排是最美善 (黃笑玲)	P.11
個人分享	
與主偕行 (曹雪芬)	P.14
一首好歌的聯想 (蔡根松)	P.15
團契天地	
五餅二魚小組之前瞻後顧 (五餅二魚小組同工會)	P.16
聖詩史話	
萬古磐石為我開 (羅方麗霞)	P.17
知多一點點	
“信心”名言分享 (蔡根松)	P.18

編者的話

今期執行編輯李柏基

「你們得救是本乎恩，也因著信。這並不是出於自己，乃是神所賜的；也不是出於行為，免得有人自誇。」以弗所書2:8-9

「你若口裏認耶穌為主，心裏信神叫他從死裏復活，就必得救。」羅馬書10:9

「凡接待他的，就是信他名的人，祂就賜他們權柄，作神的兒女。」約1:12

「人非有信，就不能得神的喜悅；因為到神面前來的人必須信有神，且信祂賞賜那尋求祂的人。」來 11:6

“基督徒因信福音得救，就是基督照聖經所說，為我們的罪死了，而且埋葬了，又照聖經所說，第三天復活了。”這就是基督教信仰的核心。基督徒的生活是要培養一種與父神同行的關係，這種關係是藉著信靠耶穌基督以及聖靈在基督徒生活裏的工作所成就的。

在今期的「足跡」裡，無論主題文章、信仰園地或見證分享都論到「信」在基督徒生命的重要，希望能對讀者們有所鼓勵及建立。



主題文章

迷信與理信

羅天虹

自古以來，雖然有識之士都承認宗教對人類社會具積極意義，亦是人類本能之一，應該受到尊重。可是，宗教信仰卻不斷受到譏諷，不分青紅皂白地一律被稱為「迷信」。文藝復興，科學革命之後，無神主義抬頭，狂言宇宙無神，人類已經成長，應該掙脫上帝的束縛。911事件之後，西方興起的「新無神主義者」更藉機大事攻擊宗教，重拾上世紀共產黨的口沫，攻擊宗教為人民鴉片，是洪水猛獸，對人類有害無益！

問題是：所有宗教都是迷信非理性；都是有害無益的嗎？少數沖昏了腦，極端份子（狂徒）的暴行，足以代表所有宗教徒和他們的宗教嗎？

甚麼是「迷信」？

一般國人對迷信的直覺理解就是“信得入迷”。言下之意是信到糊塗、不用腦、瘋狂、非理性。迷信的人的信仰對象（他們的神）與現實分割。信的人只因為它靈驗而膜拜，是純粹的功利關係。因此，有人拜石頭、拜榕樹頭、齊天大聖、生殖器官，甚至把人提升為神（仙）而自作多情地參拜。靈則拜，不靈則拜拜（Bye bye）！

基督救對信仰/信心的看法

基督教的信仰是「理信」，（合情合理；是理性的信仰）而非「迷信」。基督教信仰從不勉強人去接受明知是荒謬的東西。不是一些全無根據的無謂束縛，也不是一個無意義，在黑暗中的跳躍（a leap in the dark），更不是理智走到盡頭，一種無可奈何的行動。

基督教的信心是在足夠證據的見證下對真實（reality）的接納。基督教乃神的啟示，內容蘊含奧秘是不足為奇的（完全沒有奧秘才是奇怪！）。我們認為奧秘乃人理性不能全然了解，但透過信心卻能掌握著的實體。

換言之，理性所不能通得過的，信心可以讓我們掌握得到。其實人類的智慧是極有限的。這「有限」促使人運用信心，藉信心去接觸/超越理性的極限。因此，從基督教的立場來看，信心不是非理性的（Irrational），也不是反理性的（anti-rational），而是超理性的（super-rational）。

基督教是理信的三大理由

a) 基督教信仰的對象乃創造宇宙萬物的主宰，卻主動地走進人類歷史的時空中與人溝通，向人

主題文章

(續上頁)

啟示自己。聖經記載耶穌是降世為人的上帝，生於奧古士督任內猶大省的伯利恆城；又在第一世紀羅馬派駐巴勒斯坦總督彼拉多手下被釘十字架（彼拉多的史實在今天的以色列沿海Caesarea古城，有考古學家掘出的石碑為証）。祂的出生、受死、復活，一生的言行都有記錄和事實為証（具人証、物証），絕不含糊！也不是空中樓閣！四福音中見証人的人格、聖經中的內証、外（旁）証，在文獻學嚴格要求下，均具有充足理由讓我們信得心安理得和滿意！

b) 基督教的教主耶穌曾多次嚴正的宣稱自己是神，與神同等，又自言是上帝降世為人，為的是成就教贖（可14：62）。祂

自言死後要復活，以此戰勝死亡。証實自己是上帝派到世上的世人救主。祂的門徒也公開無懼地見証祂的復活，並且在極大迫害中以個人性命殉道作証，堅信耶穌的復活和救主的身份。其他宗教，雖有神蹟的記載，卻大都是離奇古怪，缺乏如聖經中見証人的証據。

c) 基督教有健全一致，前後呼應的體系，聖經中雖有深奧難明的地方，卻不是非理性，或互相抵觸的。此外，聖經/基督教對宇宙的來源，人類的墮落犯罪，神的救贖，將來世界的結局；又對罪、死、痛苦、人生意義均有合理完整的交代，不像其他宗教的無菱兩可、肢離破碎、奇奇怪怪，或前後矛盾的說法。

羅天虹Daniel又名羅伯；已退休，愛閱讀，更愛旅遊。無他，行萬里路，勝過讀百年書也。

飛越生與死

李柏基

陳慎禮牧師在去年12月18日的講道，題目是“審判活人死人的主”。開始時以曹雪芹紅樓夢中多愁善感的林黛玉寫的葬花詞，道出了她感嘆死亡是生命永遠幻滅的悲哀。

(續下頁)

主題文章

(續上頁)

"儂家葬花人笑痴，他日葬儂知是誰。
試看春殘花漸落，便是紅顏老死時。
一朝春盡紅顏老，花落人亡兩不知。"

跟著他讀出源於香港跑馬地天主教墳場門前的對聯。

"今日吾軀歸古土，他朝君體也相同"

就是看著或唸著這些句子，我們豈能對生死無常，毫不動容？

認識薇姊妹已有一段時間，知道她患病，也為她嚴重的病情禱告了很久。可是她的情况好像反覆不定。記得去年五月，東北區郊外旅行，看見她充滿喜樂，生命散出光彩。但到了十二月，得知她病情已到末期。我們到醫院探望她，以為必有點哀愁，但她表現得出人意外的平安，和我們唱詩讚美神。隨後連續幾個主日，她雖然已經行動非常不便，在眾人攙扶下，堅持參加主日崇拜。當時我實在不明白，為甚麼神會給薇姊妹那麼多苦難，為甚麼神不聽我們的禱告？後來我明白了。她在她人生最後的一個主日，在眾人面前作了個人見證，她表示在災難、甚至死亡當中，我們不要懼怕，因為上帝的恩手會牽引我們。

三天後她便離開世界，回家去了！薇姊妹顯明了她的生命是掌管在造物主的手中，表面上死亡好像勝利了，其實是薇姊妹戰勝了死亡，肯定了基督徒的生命，不只存在於短暫的今生，而是擁有永遠的生命。原來神有祂的目的，要藉著薇姊妹見證祂，榮耀祂。當時有許多人聽了見證，心中也為之感動，反省一下自己的信心，我們是否緊握主的應許？

在你基督徒的生命裡，是否切實與主相連、對耶穌基督全心全意的倚賴？答案若果是肯定！耶穌就是那拯救我們出死入生的主，死亡便變得一點也不恐怖。在創世記中，記錄了造物主用地上的物質造了人的身體，然後把靈魂吹到裡面而成了活人。但因為世人都犯了罪，肉體終會衰殘而死亡，而靈魂也和造物主隔絕。然而造物主充滿慈愛，自己降生為人，就是耶穌基督，自己犧牲替我們贖罪。只要我們肯接受主耶穌的救恩，就可以擁有永遠的生命。

(續下頁)

主題文章

(續上頁)

使徒彼得在彼前2:11這樣說：「親愛的弟兄啊，你們是客旅，是寄居的。」，在這短暫的人生中，我們作基督徒的要活出基督的樣式，要結出果子與悔改的心相稱，讓人從你的品德、行為，歸榮耀與神。帖撒羅尼迦前書說過，一個人的死亡只不過好像是短暫的睡覺。雖然肉體會腐爛，物質會分解、分散。但到了末次號筒吹響的時候，所有信耶穌的人，會藉著一個新的身體復活，被主耶穌提到雲裡與祂相遇，我們且會住在耶和華的殿中到永遠。我們深信我們生是主的人，死也是主的人，更何況死亡只是暫是睡覺。一個屬於主的人根本就可以飛越生與死。就如薇姊妹在見証中最後所說：「希望有一天在天上再見面。」，我們基督徒堅信無論分離多久，他朝我們必定在天堂再相遇。

(讀者可以在以下網址，重看劉朱薇姊妹於去年12月18日所作的見証：

<http://www.youtube.com/watch?v=foiAW2VP3mM>)

李柏基 (John Lee)，費城校區
中學理科教師。粵語堂同工、
主日學老師。以琳團契團友。

一般中國人對基督教信仰的誤解

井底蛙

不少中國人對基督教特別抗拒，可能有以下原因，一方面認為中國有五千年歷史文化，儒家思想可作我等行為的規範，宗教不過導人向善；所以我們不必要有宗教，即使需要，也不必信奉「洋教」。另一方面基督徒不拜祖先，數典忘祖，大逆不道，更加不可取。

如果宗教只是導人向善，或許我等不需要宗教，讀通一本「論

語」，又能身體力行，也可成為一個為人稱頌的大好人。但這是宗教唯一的目的嗎？人生在世，經歷老、病，再面對死亡，能不問「生從何來」？「死往何處」？若不知始，不知終，人生又有何意義呢？我們心靈皈依何處呢？聖經記載「起初神創造天地...」，神的神性藉著所造之物明確的顯示在我們眼前，為甚麼我們卻心存剛硬視而不見呢？神照祂的形像造人，可惜始祖亞當

(續下頁) 5

主題文章



(續上頁)

、夏娃經不起引誘；犯罪離棄神而被逐出樂園，與神遠離。但「神愛世人，甚至將他的獨生子賜給他們，叫一切信他的，不至滅亡，反得生。」祂早已安排救贖，道成肉身來到我們中間，死在十字架上，又從死裡復活，使每一個生於這世界的人，只要心裡相信，就能「因信稱義」與神和好，享受永生，在世上我們還要以身作見証，將福音傳到世界每一角落。

至於洋教，環顧中國人信奉的宗教，不外乎儒、道、佛和基督教，只有儒教（孔教）和道教說得上是「中國製造」的宗教。道教的祖師李耳，生於戰國時代，崇尚自然無為，創立道家學派，並無創教。只是後來一小部份學派人士轉攻採葯煉丹和長生不老術，成為帝王吹捧的方士。另一小部份卻攻符咒和鬼神之道。至公元二世紀太平道張道陵集其大成，公元五世紀時寇謙之才正式定名為道教，尊老子為開山祖師，事實這時的道教與道家思想已相去甚遠，正如柏楊在「中國人史綱」所說的「就如狗和熱狗的分別」。

儒家宗師孔子亦無創教，自言「不知生焉知死」，不求天道，只求人道。主張修身、齊家、治國、平天下，別有一套精辟的人倫之道，

門下弟子三千，被尊為至聖先師。卻和老子一樣，被後人捧上祭壇當作神靈敬拜，兩老死而有知勢必搖頭大嘆：吾不欲觀之矣！

佛教卻是正宗的「洋教」，在華有近二千年歷史，相傳可能於西漢張騫出使西域時（公元二世紀）由天竺（印度）傳入。到公元三世紀初龜茲國（新疆庫車）高僧鳩摩羅什到長安譯經，釋法顯和玄奘亦先後到天竺取經，又窮一生精力譯成漢文，佛教至唐代大盛。大乘佛教重唯心哲學，當時士大夫趨之若鶩，慢慢演變為佛家學派。而重鬼神崇拜的小乘佛教卻在民間流行，因果報應，轉世輪迴，滿天神佛的思想深入人心。因有二千年歷史，令人一個不小心忘記這其實不是土生土長的宗教。

基督教多次來華，均未能紮根，至近期十八世紀再次東來，卻不幸與販賣鴉片的東印度公司和心存非份之想的英、美政府有著說不清、道不明的關係，當時在列強凌辱下的中國人難免對基督教極度反感。民國後基督教傳教士對中國醫療、教育、民生貢獻良多，中國人對基督教的成見才慢慢改變。當時提倡以科學救國，對西方醫療科技兼收並蓄，宗教上卻仍心存介蒂，既然科學無國界，為何真理卻有國界？

(續下頁) 6

主題文章



(續上頁)

為何對宗教要斤斤計較來自東方或西方？現在各國提倡全球化，基督教傳的是普世福音，耶穌留給門徒的大使命是將福音傳至萬邦，我們切不可因狹窄的地域、國家觀念而失諸交臂！

中國人祭祖（拜祖先）的習慣，可謂源遠流長，很多人只知沿襲舊例，未曾深思其中意義，祭祖原有慎終追遠，飲水思源之意，與基督教教義本無抵觸，十誡亦有「當孝敬父母」之誡，但中國傳統孝道延伸到死後，所謂「生、事之以禮，死、葬之以禮，祭之以禮。」，問題是祭祀時以香燭祭牲供奉，與拜偶像無異，所以教會提出反對，引起康熙朝的「禮儀之爭」。筆者少時家中亦在年節時拜祖先（當時未信主），但除了香燭祭品，並無禱告「神靈」之舉，只有拈香鞠躬致敬，全程二、三十分鐘，最後再以鞠躬、化寶作結。其間先父會以家鄉方言與我們閒話家常，並講述先人在家鄉事跡，少年的我聽得津津有味，使我輩HKBC（香港出生的中國人）能對家鄉、先人有所認識。須知大陸赤化後不少人逃到香港落籍，既不能回鄉掃墓，這種形式的緬懷追思，只要去掉祭品、香燭、靈位，又有何不可？！只取其精神，改其形式，倒不失為教育下一代的好機會。

佛教相信輪迴，死後超渡、燒冥錢，等同變相的向鬼神賄賂，可見鬼神之說，完全是人憑自己經歷構想而來，試問由一個腐敗的社會轉到另一個腐敗的鬼神世界，這一生還有何指望？死後輪迴轉世聽說要先喝孟婆湯，洗去前世記憶，既然失憶，又已轉世，祖先又怎能「魂兮尚饗」呢？還記得嗎？還認得路嗎？超渡打齋看來只可為道士/和尚/尼姑帶來無窮的法事/生意吧！舊式祭祖除「分豬肉」外，難免有點沽名釣譽，向他人誇耀自己孝道之嫌，真正孝道應在父母建在時實行才有意義。曾子曰：「大孝尊親，其次不辱，其下能養」，子曰：「從命不怠，微諫不倦，勞而無怨，可謂孝矣！」，對父母要順服，也要適度提出勸諫，任勞任怨，這才是孝道。

撒下15:22「...聽命勝於獻祭；順從勝於公羊的脂油。」弗6:1「你們作兒女的，要在主裡聽從父母，這是理所當然的。」誰說基督徒數典忘祖？全無孝道，基督徒將孝道發揮到更高層次，比大孝更上一層，由順服神開始，自然會尊親，做個榮神益人的基督徒自然不辱父母，奉養自然不在話下。

佛教注重本身修為，希望能超脫輪迴之苦，早登極樂，但人的罪

(續下頁) 7

信仰園地

(續上頁)

性成為我們的軟弱，在罪惡的世界容易跌倒，所以不能靠自己。就如保羅所描述一樣，羅7:21-24「我覺得有個律，就是我願意為善的時候，便有惡與我同在。……我真苦啊！誰能救我脫離這取死的身體呢？」這

力量要來自神。而救恩是白白賜給相信的人，不是靠本身修為，只能因信稱義，但我們要倒空自己的心，謙卑下來，才能接受這無與倫比的救恩！

一封來不及寄出的信

伍潔瑜

主內Mei姊妹：

我的名字叫Kathy，你對我的認識可能只是點頭之交。但我對你卻一點也不陌生，從初相識；我對你印象深刻，除了代禱時的記念，你的說話就成為我隨時的提醒，你的生命就像詩歌中的音符，不斷地跳躍、盪氣迴腸地湊合成悠揚的樂章，永不止息地，鼓勵著我們的生命。

因為參與東北區的事工，去年的國殤記念日旅行裡第一次認識你。我就坐在你的旁邊，你向我一一介紹你的兒女，他們是那麼的俊帥和漂亮，而你那和藹可親、平易近人的笑容也深深吸引著我，後來從代禱事項裡才知道你正再次要接受癌症的治療。

作為醫護人員的我，每天都面對著不同的病人，帶著不同的病歷，有些病人的病歷與藥物記錄都是填得密密麻麻，但他們被推介來接受手術，就表示醫生認為手術可以給他們轉機，否則不會讓病人承受不必要的痛苦，所以手術室裡的醫護人員一定抱著破斧沉舟、永不言敗、全力以赴的態度去照顧每一位交到我們手中的病人，但經驗卻告訴我們無論一隊多優秀的醫護團隊，即使心力與時間全然付上，也不能保證每一病人的生命得以延續，也不能對病人的家人作任何保證。唯一的承諾就是我們竭盡所能給病人提供最好的治療。人的能力是何等有限，竭盡所能一樣辜負病人及其家人對我們的期望，人的軟弱在此顯露無遺，人需要神！

(續下頁) 8

信仰園地

(續上頁)

Mei姊妹，你的見證提醒我們，人的注目不應單在我們今生有限的生命裡，相反而我們要專注在神應許給我們永恒的生命裡，人每天營營役役生活在憂傷、惶恐不安之中，為著是應付未能預計的未來，我們向你學習信心、學習交託！

Mei姊妹從你今日的見證裡，實在帶給我莫大的鼓勵，原來有神同在，雖然走在死蔭的幽谷，是可以如此坦然無懼。

- 若不是憑著信心，又怎能令你在身心疲累時，仍有條不紊地數算神的恩典。
- 若不是憑著信心，又怎能在你極需要人支持時，卻仍轉過來由你去鼓勵別人。
- 若不是憑著信心，又怎能在你身體如斯軟弱的時候，卻仍滿有能力地把神的愛見證出來。

Mei姊妹能夠認識到你，實在是神對我的祝福，也是神對每一個認識你的人的祝福。

『憑信，他離別吾珥...憑信，他行近紅海...憑信，放聲呼喊，城牆就倒塌下來...憑信，能發現在世間只是寄居，朝更美的家鄉走回去。』一首讚頌聖經裡先賢哲人的詩歌。**Mei**姊妹，你的生命已溶合在這悠揚的歌詠裡。

願主的平安永隨著你！

主內
Kathy
2011年12月

後話：

「這封信開始寫在**Mei**姊妹作見證那天的晚上，但在三天後**Mei**姊妹被接回天家，安息主懷。所以此信未能寄出到收信人的手上，願借『足跡』的一角，表達我對**Mei**姊妹的緬懷。」

許伍潔瑜Kathy Hui，St. Mary醫院開心護士（工作於心臟科手術室），以琳團契同工。

見證分享

恩典太美麗

黃笑芳

我親愛小妹妹的丈夫羅貴昌先生在去年七月發現口腔內有腫瘤，其實是從肺部開始，經過手術及電療後仍擴散到腦部、淋巴及背部。其後做化療但因身體虛弱因致急性肺痰，在三月一日半夜二時入院，醫生替他打了五枝強心針及注射抗生素仍沒有好轉，已決定放棄急救，讓妹妹作最壞的打算，亦立即通知兒子及其他至親來道別，小妹在那刻也想起這個住在老遠的姊姊，希望得著我的支持和鼓勵。在三月二日星期五零時十五分接到來電，立即訂購機票在星期天出發以行動來支持小妹！

感謝主在這短短的十二天內讓我親身經歷、見證神奇妙的作為，妹夫羅貴昌的病情從危殆變穩定，在死亡邊緣掙扎，行過死蔭的幽谷也不怕遭害，在神的保守和帶領中日漸健壯起來，生命不斷的轉化，經歷神的醫治，賜予平安、信實與憐恤。讓他身心靈都得著醫治，專心一意依靠神，信服聖靈的帶領，藉著耶穌基督釘死在十架上，寶血的救贖，使我們罪得赦免，生命得以重生得救。當眾親友到醫院探望他的時候，他用盡每一口氣不斷述說、見證神的真實與奇妙作為。

妹妹Monica在妹夫病情轉差之前一個月，陪伴丈夫三度返教會，到初信的苗圃班聆聽福音更欣然地接受，得著莫名的喜悅和安慰及教會弟兄姊妹的支持。從拜偶像到順服以致全然依靠神，短短不到一個月時間，每時每刻不斷為丈夫禱告，求神憐憫和醫治，讓她經歷神的榮耀、慈愛和醫治，感受從神而來的平安與盼望，全然降服在神的話語中，每天述說神的榮美，更於3月2日在病房內與丈夫一同認罪、悔改，願意接受主耶穌成為她個人的救主，更與丈夫一同受洗並承諾為神作見證，傳揚福音，作神話語的出口，活出不一樣的生命，就像活水江河湧流不息地宣講神的美善。在未信的親友面前成為神所用的器皿，將福音的種子深深地栽種在每個人的生命裡。更毫不猶豫地把家中敬奉超過二十多年的偶像全部拆毀。短短幾個星期有如此巨大的轉變，信心的堅定，實在超乎所有初信基督徒所為也令人讚嘆和驚訝！神的全能與大愛毫不保留、完完全全地彰顯！願將一切榮耀頌讚歸於我們天上的父神，阿們！

也衷心感謝教會的代禱戰士不斷的禱告和支持，未信的親友們熱切的問候和祝福。讓他們打了勝利的一仗。無論往後的日子如何？他們都會勇敢地面對，

見證分享

(續上頁)

將生命全然交託在神手裡，戰勝恐懼和死亡，生命充滿喜樂、平安與盼望。親身見證妹妹Monica & 妹夫Dennis 在三月五日至十六日所發生的奇妙經歷，神的恩典夠用，衷心祝願昌昌早日康復，親自述說神的榮耀與救贖。

Daisy Wong
3-16-2012

後記：

妹夫羅貴昌先生在三月二十八日零晨約二時主懷安息，回到天上父親懷中止息世上的勞苦，享受屬天永恆的福樂。妹妹也很堅強地接受，雖然不捨得但也勇敢面對以致全心順服神的帶領。無論往後的日子如何，我們都會互相扶持，同走那天國的路並作好準備接受神為我們所預備的試鍊。

妹夫在最危急的那天曾經歷靈魂離開身體的一刻，看到自己跟大老板在傾談的情景，也見到天堂與地獄。令他深信神的慈愛和拯救，更堅定地把福音告訴來探望他的親友們。令所有曾經探望他的人都感受到神的祝福，也得著安慰，平平安安的回家。

黃笑芳Daisy Wong與丈夫Mark於90年開始參加本教會，參與詩班及幼童主日學的事奉。

神的安排是最美善

黃笑玲

重遇神的那一天

那個晚上，沒有星光，只有點涼風，我問祂，祢記得小時常在欄杆旁禱告的那個小女孩嗎？忽然有陣涼風在頭上輕輕的吹著，彷彿告訴我祂在聽著，即時即時欣喜的問神，祢還記得這小女孩的問題嗎？真的記起嗎？我跟神祂說：女兒在這段日子很難過，頭痛了整整一個星期啊！那涼風再次吹過，像手輕輕的撫著，頭痛即時沒了。重遇神的第一天！感恩！

(續下頁) 11

見證分享

(續上頁)

親證神蹟

老公於2011年七月被證實患上了肺癌，首先是一個大手術，然後開始一連串的治療，在第二次化療期間，喉嚨有點痛，3月1日看了西醫，醫生說有點燒及氣管炎，到了半夜，情況開始轉差，氣喘得很厲害，半夜2:00立刻召了救護車，老公被送往大埔那打素急症室，醫生馬上照X光，報告片上看到肺部很花，要留院觀察，老公失望的跟我說：每次檢查都不能過關！（他的樣子很是氣餒），我跟他說，神會安排的！

因他有發燒故需要隔離，我早上5:00才回家，擔心！確實擔心！！到了8:00姑娘在電話說醫生要馬上見面，掛線後，心裡實在急死了！到了醫院穿上隔離衣服，看到老公不斷在喘氣，醫生簡單的說：昌昌(老公)由入院到現在血壓都在70，打了5支強心針及抗生素都沒好轉，現在只好用嗎啡給他止痛，待會安排一個房間給你們見見親人吧！當時的我腦海不停的暈暈轉.....心中不斷的問：「What??？」我問醫生，你在說甚麼？他有危險嗎？醫生就簡單的說：是！然後問：「你個仔幾時可以返到？一兩天可能還可以！」我馬上通知我姐姐Stella、囡囡同親友，然後一個人坐在長凳上，淚...控制不了的...自然的流下來，我一直在禱告：如果神要把昌昌接回天家，我明白的，但我真的不捨得，神祢一定要親自接他走，更不要讓昌昌痛苦！

神總有安排

因親友太多，醫院在隔離病房安排了視像會議，讓大家可以見面。這刻第一次感到神的安排！到了下午5:00，醫院終可安排獨立房給昌昌，每個親友都問我，這是私家房嗎？不！為何沒時間限制！在這刻，第二次感謝神的安排！明白到神的安排，比我要求的更好，更豐富！第一日有過百親友及同事到來看他，由於人太多了，我也走到病房外頭，騰出更多空間讓他們見面，亦讓自己稍稍休息，每個親友都帶著傷痛的來，奇怪的是他們都很安然的走！真的感到奇怪，問他們在病房跟昌昌說了甚麼？他們告訴我老公在病房裡鼓勵他們，還為他們祈禱！我馬上走進病房看看，看見他在用微弱的氣息為同事祝福禱告！我立即走近幫忙他翻譯，如是者，兩天超過一百五十人次在這病房接受祝福，有信仰的，無信仰的也接受祝福，這是神蹟啊！

祂是活著的神

眼前的病房就如一個臨時的殿，給昌昌傳道似的，讚嘆神的安排！我們看到充滿力量的昌昌很安慰，但周六早上醫生又跟我說：他現在情況會慢慢差下

(續下頁) 12

見證分享

(續上頁)

去，應該不到兩天，請家人有心理預備。天呀！這次我真的崩潰了，工人姐姐幫我照顧著老公，晚上獨自回家，一路痛哭著，睡前吃了顆安眠藥，那時，很想把它吃光，心想就不用難過了！這刻，我大聲的呼喚神，那邊電話就响起了，是神藉著Stella救了我！她跟我談了十分鐘，之後我便睡著了！萬幸！感恩！

第一次眼見神蹟

早上醒來！心，仍是痛著、無奈，眼淚還是流著，這時看到姐夫(法蘭姨丈)早年送給我家的畫，（第一眼見這畫的感覺是玩顏色，無內容的一幅畫），今天看到是天空把烏雲分開了，中間是藍天白雲，很美！心想名畫就是從不同角度有不同的畫像，真的厲害！但真的奇怪，那藍天真的晴朗，這刻明白了，就跟神說：「我不知道那藍天是表示祢要帶走昌昌，還是怎樣？我不知道！但無所謂，因我把所有都交託給祢了！」祢的安排永遠是最好的！換過衣服，再到醫院，工人姐姐跟我說昌昌吃了一碗粥，天呀！昨天粥水都喝不了，今早竟然吃了碗粥！我開心得像瘋婦，不能形容！神蹟！又是神蹟！

到了第四天下午，竟然可以轉到普通病房，第十四天（3/14）普珥節的那一天，昌昌回家了！這十四天的旅程讓我明白到聖經詩篇23:4的意義：我雖然行過死蔭的幽谷，也不怕遭害，因為祢與我同在；祢的杖，祢的竿，都安慰我。這個經歷讓我們感受神的恩典是何等的真實！

過去的我

小時候上過主日學，一個人不開心、懼怕的時候都會祈禱，就是在屋邨的欄邊，看著天空禱告；但長大後隨著姊姊拜了觀音，二十多年都是。就在老公2011年7月患癌後再接受細家姐及教友的祝福，那次感覺很好，我們的神是慈愛的神，沒有掉下我！

在2012年3月2日老公病危時，我倆在隔離病房受洗，那天晚上我親手把家中所有偶像掉丟了，因我心中全依靠神，交託給神，我沒有懼怕，全因神在我心裡！

朋友，在任何時刻都不用懼怕，因為神所安排的，比我們想要的一定更豐盛，更體貼！

黃笑玲Monica Law, Daisy Wong最小的妹妹，住在香港。



個人分享

與主偕行

曹雪芬

我與夫婿再一次踏上越洋歸家的征途！面對只得十晝夜時間的旅程，光是準備功夫也花上兩星期，打從決定回家的一刻開始，已經有點疲於奔命之感！

這天來了；天還未亮，眼球在眼皮下轉動了兩三小時，確實無心睡眠，該起來打點一下行妝！於是趕緊起床，急不及待地，又再次檢查有什麼忘記了沒有：先看看兒子的衣籃子、書袋、大袋小袋的零食和用品、蒸餾水等等，都妥善齊備！十分愜意。看看桌子上的證件夾，昨晚才準備妥當... 想該再審慎一點，於是又再檢查一翻：旅遊證件、行李箱、停車證、機票、記事簿、錢包、港幣、禮物手信、照片、聖經... 該齊全了，好久沒有過這樣如釋重負的感覺。就在這時候，忽然想起路加福音十章四節裏面，耶穌教導門徒往外向人傳福音時，吩咐他們『... 不要帶錢囊，不要帶口袋，不要帶鞋...』。噲！頓時當頭棒喝！父神啊！感謝你的提醒，信心才是我們必須攜帶的證件啊！在當下，我懇求天父賜予我們有亞伯拉罕和大衛的信心；一份帶有主面光的信心！可以榮耀主名的信心！我以祈求這份超然的信心心感鼓舞、衷心感恩！吃過“信心早點”，要從新開始一個不慌不忙、與主偕行的行程。

感謝主！在緊迫的行程下，一路上平安，將兒子“護送”回大學校園宿舍。但離別在即，總是湧起萬個捨不得。幸好在去年學期之始，便學會了交托的功課，知道憑著天父豐盛的慈愛，兒子必被保守！很喜歡詩人在詩篇中這樣讚美說：

『白日太陽必不傷你，夜間月亮必不害你。耶和華要保護你，免受一切的災害，祂要保護你的性命。你出你入，耶和華要保護你，從今時直到永遠。』〔詩篇121:6~8〕多麼美善啊！寄語我心愛的兒子：要牢記，抓緊主的衣腳！神必保守！

不錯，神必保守！我和丈夫首次在 Newark 機場乘機返港，一不小心，便錯過了一個路牌；又走岔了路。但感謝 神的帶領，在錯中轉了幾個彎，又返回“正途”。原來，駕車也是人生的小寫照哩！然而，這次有些不同。因為我們有了依靠神的信心，那些錯失，都不能使我們遺憾。相反，透過這些錯失，我們才看見全能的天父在暗中的作為；神無時無刻的保守。在祂的引領下，不知怎的，錯裏還是對著！我們到達了機場，通過所有例行檢查手續、寄存行李等事宜。看看時鐘，愕然發覺比預定時間，還要早了很多。真的不能置信，多出來的時間竟足夠我們吃早點、逛商店、讀聖經、

個人分享

(續上頁)

做做體操、談天說地，好不輕鬆。
主的恩典豈不夠用？

扣上安全帶，飛機引擎開始發出隆隆響聲；座子從靜態中隱隱作出微微顛簸。感謝 神的恩典和祝福！正式展開十天回港之旅。我閉上眼睛，惦念著今天主日崇拜，詩

班獻唱的詩歌《如鷹展翅》，以頌讚我們這位至高、尊貴、大能的神。事實上，神豐盛的慈愛、至高的創造大能與尊貴的榮耀，極配得被讚美和歌頌，真是『萬有皆俯伏崇拜！』

寫於二零一二年三月十八日

曹雪芬 (Fanny Woo)，詩班成員，愛唱歌、愛夫、愛子，在學習愛主。

一首好歌的聯想

蔡根松

『在這塵世間，我感到迷惘，因我不明白，我不明白我們的神差遣了祂的獨生子，道成肉身，來到這個混濁的世界與我們一起生活。祂如何為著拯救地上這群如你亦如我般可憐而卑微的人群？最後並付上了寶貴的生命，受盡苦難而終，這樣我感到迷惘，因我不明白。』

當瑪利亞在伯利恆城中一個牛棚內，產下這位從天而降的救世主耶穌基督時。遠在東方的智者，近鄰的農夫與牧羊人及其他所有的人，都因應天上的星群的指引來到這裡與天使們，一同見證著並祝賀這位救世主的誕生。這個事實是實現了我們信實的神遠在亙古的時候已作的應許。

若主耶穌基督滿足我們的需要，並賜予天上閃爍的繁星，和那拍動著翅膀的飛鳥或是在天間載歌載舞的天使們，這些事情祂都能做得到，因祂是全能的神。』

上述這幾段文字是我要在這裡介紹給大家的一首歌的歌詞大意。這首歌：我迷惘，因我不明白。原英文是『I wonder as I wander』，它的主題音樂，旋

(續下頁) 15

個人分享



(續上頁)

律非常優美，感人動聽。作者是美國北卡萊羅納州，梅菲市的一位著名民謠歌手 (Folklorist)，約翰尼爾 (John Jacob Neil) 所編寫。話說某年月日他在參加一個福音使者的籌款晚會上，見到了一位衣衫襤褸，蓬頭垢面但卻不能掩蓋其清純秀麗年輕的美少女。她哼著這首原先並不完整的歌，她只是不停地、重複地哼著幾個音節，但這幾個音節及曲詞卻深深地感動了這位民歌手，使他回家後便繼續完成了整首曲詞，並將其收錄在他於1933年7月發行的民謠歌選集內。這首歌在當時仍以基督教為主導的美國社會裡，非常流行直至六零年代。時至今日，這首歌雖不見於流行歌曲榜上，但時下有很多名歌唱家如：Maureen Hegarty, Vanessa Williams, Plácido Domingo, Alfie Boe等等殿堂級歌星都有灌錄這首名曲的唱片。可知這是一首並不簡單的歌，而是一首旋律極為優美，歌詞饒有意義，發人深省。

這位年輕貌美的福音使者名叫安妮摩謹—Annie Morgan，是位虔誠的基督徒，她有疑惑，我們何嘗沒有？不管你是年華18或是80歲的基督徒，在信主的路途上，總是有這些、那些不明的地方。現今這個崇尚個人享受，以物質豐盛為主軸，以財富多寡來評價人格等級的金錢世界。我們怎可能沒有疑惑、迷惘？但只要本著神在話語中的教訓，跟隨主的腳步，堅定自己的信念，神必帶領我們前行，縱使是非常艱難但必達彼岸。

蔡根松Stephen Choi與太太Eva於08年從香港移民到美國，09年信主並於該年感恩節洗禮。

五餅二魚小組之前瞻後顧

五餅二魚小組同工會

首先感謝神，祂感動了余啟泉牧師於2008年初建立五餅二魚小組。最初，是他看見有一些住南費城的弟兄姊妹，或一些初來教會而仍未有團契生活的朋友而設的。成立之始只是每三個月有一次聚會，而同工多是由各團契借調過來一齊組織及統籌，而聚會時間定於第四週週日下午即崇拜之後，這個一直沒有改變過，只是由三個月一次改為每月一次。及後，余牧師離開，由梁牧師接手組織，同工亦相對地增加了新力軍，在肢體生活學習上展開新的一課。

(續下頁) 16

團契天地



(續上頁)

剛巧，教會於2008年9月舉辦了一次藝人佈道會，而當時令很多慕道朋友信主並參加教會、各樣培訓聚會、主日學、團契等。五餅二魚小組亦經歷了面向一群初進入教會的朋友，人數由最初的十多人增至三十多人。

步入了2010年，由於最初從其他團契借調過來的同工，需要返回自己所屬的團契，小組中有經驗的同工亦相繼離去。在這個時候卻看到神的恩典是何其大，剛巧有幾位新葡受感動願意加入小組同工會，學習怎樣事奉，服侍人，在各崗位裝備自己。他們都存一顆謙虛仰望的心，在屬靈生命上彼此鼓勵支持，作一個美好的人生見證。

今日2012年，小組的功能亦由最初專為未有團契生活或為南費城朋友而設，改為面向接待加入教會的新葡，及作為教會的一個通向認識基督信仰的窗口。雖然，小組亦要面對廣東話堂年紀漸長的問題，然而同工們也同時經歷生命的操練，學習“忍耐、等候、得力、奔跑”，在事奉崗位上彼此同心，在事工上榮神益人。

五餅二魚小組定於每月第四週主日崇拜後，於春天街會址聚會。



萬古磐石為我開

ROCK OF AGES, CLEFT FOR ME

曲—REV. AUGUSTUS M. TOPLADY, 1740—1778

詞—TOMMAS HASTINGS, 1784—1872

羅方麗霞編撰

作者涂來德牧師（REV. AUGUSTUS M. TOPLADY）1740年生於英國，父親是位軍官，殉職沙場，涂牧師尚在懷抱之年。十六歲隨母親遷居愛爾蘭，就在那裡入學，後來在都柏林三一大學畢業。廿二歲受按立為牧師，在聖公會事奉。

當他十八歲時，在鄉間麥場散步，聽到一位教友講道而受感動，奉獻身心為主使用。一次外出，忽然狂風暴雨來臨，不能前行，於是跑到一個石洞裡躲避，任憑外面風雨交加，他卻很安穩的躲在石洞裡，隨後他在洞內用一塊小卡片寫成了這首“萬古磐石”的聖詩。

(續下頁)



(續上頁)

涂牧師為主辛勞，加上健康欠佳！年僅38歲即離世。

這首“萬古磐石”歌寫成以來，安慰了不少心中愁苦的人。幫助了千千萬萬的不幸的人，使他們能在病榻上安然去世。

涂牧師特立遺囑，要將他的遺骸埋在TOTTENHAM COURT禮拜堂的通道下面。

萬古磐石為我開

1. 萬古磐石為我開，容我藏身在主懷，願恩主流水和血，洗我一生諸罪孽，使我免於主怒責，使我污穢成清潔。
2. 縱使勤勞直到死，一生流淚永不止；依舊不能贖罪過，惟有耶穌能救我；兩手空空無代價，祇靠救主十字架。
3. 當我呼吸餘一息，當我臨終目垂閉，當我攀登新世界，到主座前恭敬拜，萬古磐石為我開，容我藏身在主懷。

羅方麗霞，羅伯年老又摯愛的母親，今年九十八歲。信仰仍堅、心境平靜、為人樂觀、凡事交托；仍事主不懈。

“信心”名言分享

蔡根松

今期足跡主題為「信」，因此且從古今一些名人對「信心」的見解，分析何謂「信心」。對你而言，是否有些「名句」是你耳熟能詳？

- * 保羅：「我們行事為人，是憑著信心，不是憑著眼光。」
- * 亞瑟、公登：「信心給人帶來生活與做事的勇氣。」
- * 孫中山：「吾心信其可成，則移山填海之難，亦有成功之日。」
- * 清一袁枚：「天下無難事，只怕有心人。」
- * 英一蕭伯納：「有信心的人可以化渺小為偉大，化平庸為神奇。」
- * 美一愛迪生：「自信是成功的第一祕訣。」

(續下頁) 18

知多一點點



- * 美—海倫凱勒：「信心是一種心境，有信心的人不會在轉瞬間就消沉沮喪，如果從他的蔭庇所被驅逐出來，他就會去造一所塵世的風雨不能摧殘的屋子。」
 - * 喬治·赫伯特：「才能及信心乃牢不可破的軍隊」
 - * 托爾斯泰：「決心就是力量，信心就是成功。」
 - * 艾蜜莉·顧埃：「你若說服自己，告訴自己可以辦到某件事，你便辦得到，不論它有多艱難。相反的，你若認為連最簡單的事也無能為力，你就不可能辦得到。」
 - * 提奧多·羅斯福：「也許個性中，沒有比堅定的決定更重要的成分，而且要在千百次的挫折和失敗之後獲勝。」
 - * 奧格斯特·馮·史勒格：「在真實的生命裡，每樁偉業都由信心開始，並由信心跨出第一步。」
 - * 弗烈德利克·B·羅賓森：「我相信強烈的目標，這種可以使人完成任何事情的誠懇精神，這種自我忠實，是使人的心靈成就在業的最大因素。」
 - * 弗烈德利克·羅伯森：「相信就是強大。懷疑只會抑制能力，而信仰卻是力量。」
 - * 麥修·阿諾德：「一個人除非自己有信心，否則不能帶給別人信心；已經信服的人，方能使人信服。」
 - * 陳彪：「驕傲是盲目的，自信則是清醒的。」
 - * 美—喬·佩特諾：「你要在內心的深處堅信，你必能成就一番事業。」
 - * 理查德·巴赫：「如果你對自己都沒有信心的話，很少有人會對你有信心。」
 - * 英—托·富勒：「正義的事業能夠產生堅定信念和巨大的力量。」
 - * 錢學森：「不要失去信心，只要堅持不懈，就終會有成果的。」
- 『"信心"是要有倚靠的，有無窮的力量；"自信"要是靠自己的，或多或少，總有盡頭。筆者編後感。』



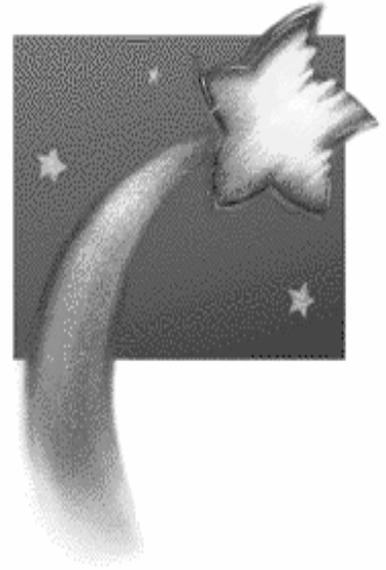
各團契的聚會時間

家樂團契 (粵語, 夫婦及有幼孩家庭)
每月第二主日下午 2:00

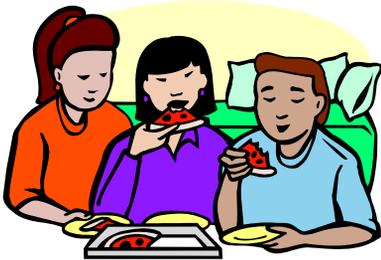
佳方團契 (粵語, 普羅大眾)
每月第二週一晚上 6:30
晚餐 6:30 PM & 聚會 7:30 PM

長輩團契 (粵語, 六十歲以上)
逢週四早上 10:00

揚恩團契 (粵語, 學生)
逢週五下午 6:30



以琳團契 (粵語, 家庭)
每月第一週六下午 5:30



以諾團契 (粵語, 在職青年)
逢週六、下午 6:00
每月第一週六暫停

本刊物乃中華基督教暨服務中心粵語堂出版，藉此供會友分享信仰、專題文章及代禱，藉此互相相愛，互相代禱，加深會友之間的認識，培養分享信仰的習慣。歡迎各弟兄姊妹投稿，投稿者可自訂題目，例如：「靈修分享」、「個人分享」或自擬題目，並註明作者姓名及聯絡電話，然後交給有關負責人。請為此刊物禱告，求主使用。

本期執行編輯：李柏基
編輯小組：嚴婉紅、羅天虹、鍾肇華、蔡根松、李智聰